

communication. But 56 % of the girls and 37 % of the boys questioned "What should you do if your phone rang during an important meeting?" decided that they would switch off their mobiles. And 63 % of the boys and 40 % of the girls noted that in this situation they would answer the call in brief to ask to call back later.

Our world is extremely changing with every passing day, that is why we need to have fast and precise information for quick solving of everyday problems. The telephone is one of those things that simplify the process of communication and make our life easier.

Ю.Г. Лашкевич

БГЭУ (Минск)

WIRTSCHAFT UND UMWELT: ALTERNATIVE ENERGIEQUELLEN

ЭКОНОМИКА И ОКРУЖАЮЩАЯ СРЕДА: АЛЬТЕРНАТИВНЫЕ ИСТОЧНИКИ ЭНЕРГИИ

В настоящее время уделяется много внимания экономическому развитию во взаимосвязи и взаимозависимости с охраной окружающей среды. Особенно остро стоит вопрос поиска новых альтернативных источников энергии. Данный доклад посвящен основным из них. Прежде всего обосновывается необходимость повсеместного использования возобновляемых источников энергии. Особо подчеркиваются те преимущества, которые может получить мировое сообщество в целом и Беларусь, в частности, от внедрения таких систем.

Zwei Milliarden Menschen haben keinen Zugang zu moderner Energie. Um die Armut weltweit zu mindern, ist der Zugang zu Energie entscheidend. Für diese zwei Milliarden Menschen ein auf Kohle und Öl basierendes Energiesystem aufzubauen, wäre für viele Staaten nicht nur kaum finanzierbar; er käme auch einem Todesstoss für das Weltklima gleich. Deswegen ist der massive Ausbau der erneuerbaren Energien ein Kernelement im weltweiten Kampf gegen die Armut.

Der Klimaschutz profitiert und der Markt der regenerativen Energien boomt. Umweltfonds haben sich besser entwickelt als andere Themenfonds. Erneuerbare Energien sind die Grundlage der zweiten industriellen Revolution. Ihre Nutzung ist eine Schlüsseltechnologie für morgen. 2003 stieg der Anteil der erneuerbaren Energien an der gesamten Stromerzeugung auf rund acht Prozent und er wird noch steigen. In diesem Bereich sind Deutschland, Spanien und der USA Spitze.

Eine aktuelle Studie stellt fest, dass Belarus bis 2010 ein Achtel seines Stromverbrauches mit erneuerbaren Energien decken kann. Bis 2050 soll unsere Republik sogar über die Hälfte des Primaerenergieverbrauchs

decken. Es ist ein ehrgeiziges, aber realistisches Ziel. Die Regierung soll eine gemeinsame politische Deklaration erarbeiten, die die wachsende Rolle der Erneuerbaren in einem nachhaltigen Energiesystem definiert. Sie soll einen konkreten Aktionsplan verabschieden.

О.Н. Лебедь

БГЭУ (Минск)

STRATIFICATION BY GENDER

ГЕНДЕРНОЕ РАЗДЕЛЕНИЕ ОБЩЕСТВА

В докладе рассматривается такое актуальное явление, как разделение общества на основании полового признака. При анализе и характеристике сфер жизни, в которых имеет место это разделение, большое внимание уделено политическим, социальным и экономическим аспектам, отражающим недостаточное количество полномочий и прав женщин при решении важнейших проблем современной жизни.

There are obvious biological differences between the sexes. The most important one is that women have the capacity to bear children, whereas men do not. These differences contribute to the development of gender identity or the self-concept of a person as being male or female. Actually, both sexes are physically capable of learning to cook and type, but these tasks should be mostly performed by women. Both men and women are capable of learning to weld and fly airplanes, but these functions are generally assigned to males.

The traditional gender-role patterns have been influential in the socialization of children. To prove it, psychologist Shirilly Weitz held an interesting experiment. A baby was sometimes dressed in pink and called "Beth" and at other times dressed in blue and called "Adam". Adults who played with the baby remarked on how sweet and feminine she had been, and how sturdy and vigorous he had been. They indicated that, without question, they knew whether the child was male or female from its behavior.

If we use an analogy to Marx's analysis of class conflict we can say that males are like the bourgeois; they control most of society's wealth, prestige and power. Females are like the proletarians, or workers; they can acquire valuable resources only by following the dictates of their "bosses".